



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

ELECTRONICALLY / ÉLECTRONIQUEMENT:

Cornwall.quote-soumission@pc.gc.ca

QUESTIONS ET RÉPONSES #1 À:

REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

Proposal to: Parks Canada Agency

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred or attached hereto, the supplies and services listed herein or on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Propositions aux : l' Agence Parcs Canada

Nous offrons par la présente de vendre à sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les articles et les services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

CE DOCUMENT COMPORTE UNE EXIGENCE RELATIVE À LA SÉCURITÉ

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Title-Sujet Préparation du rapport quinquennal sur le régime de ressources humaines de Parcs Canada	
Solicitation No. - N° de l'invitation 10140399	Date 20 août 2014
GETS Reference No. – N° de référence de SEAG	
Client Reference No. – No. de référence du client	
Solicitation Closes L'invitation prend fin – at – à 02:00 PM on – le 3 septembre 2014	Time Zone Fuseau horaire - Heure avancée de l'Est (HAE)
Address Inquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Annie Roy, 111, rue Water E. Cornwall ON K6H 6S3	
Telephone No. - No de téléphone 613-938-5752	Fax No. – No de FAX: 1-866-246-6893
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction: Parks Canada Agency FL 5 (PC-05-F) 30 Victoria Street Gatineau, QC J8X 0B3	
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur :	
Name and title of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
_____ Name/Nom	_____ Title/Titre
_____ Signature	_____ Date

QUESTIONS ET RÉPONSES # 1

LES QUESTIONS SUIVANTES ONT ÉTÉ POSÉES PAR UN/DES ENTREPRENEUR(S). POUR VOTRE INFORMATION, VOICI LES QUESTIONS ET RÉPONSES :

Q. N° 1) Quel était le budget/coût approximatif de préparation de rapport de 2010?

R. N° 1) Le coût total, y compris les frais de déplacement, pour la préparation du rapport de 2010 a été d'approximativement 100 890,97 \$ avant les taxes applicables.

Q. N° 2) Quelle entreprise a complété le dernier examen de votre régime des RH?

R. N° 2) Le dernier examen de notre régime des RH a été effectué par le « Centre for Public Management ».

Q. N° 3) Y a-t-il une entreprise qui fournit présentement ces services ou des services semblables à Parcs Canada?

R. N° 3) Aucune entreprise ne fournit présentement ces services ou des services semblables à Parcs Canada.